

ETXEBIZITZA HUTSAK MERKATURATZEKO DIRULAGUNTZEN ESKAERA ORRIA-2025

SOLICITUD DE SUBVENCIÓN PARA LA COMERCIALIZACIÓN DE VIVIENDAS VACÍAS-2025

1.- ESKATZAILEA/PERSONA-ENTIDAD INTERESADA

Izen-abizenak/Nombre-apellidos		NAN/DNI		Sexua/Sexo
Egoera zibila/Estado civil	☐ Ezkonqabea/Soltero-a ☐ Alarguna/Viudo-a	☐ Ezkondua/Casado-a ☐ Dibortziatua/Divorciado-a	☐ Izatezko bikotea/Pareja de hecho ☐ Banandua/Separado-a	
Helbidea/Dirección				
Udalerrria/Municipio		Posta Kodea/Código Postal		Probintzia/Provincia
e-posta/e-mail			Tel.	
Erroldatuta/Empadronado ☐ Bai / Si ☐ Ez / No				
Emandako laguntza jaso nahi den banku kontu zenbakia (IBAN)/Número de cuenta bancaria donde recibir la ayuda concedida (IBAN)				

2.- ORDEZKARIA/REPRESENTANTE (norbere izenean arituz gero EZ BETE/NO RELLENAR en caso de actuar en nombre propio)

Izen-abizenak edo pertsona juridikoaren izena/Nombre-apellidos o nombre de la persona jurídica		NAN-IFK/DNI-CIF	Sexua/Sexo
Helbidea / Dirección			
Udalerrria/Municipio		Posta Kodea/Código Postal	Probintzia/Provincia
e-posta/e-mail		Tel.	

3.- EGOKITU EDO HOBETU BEHARREKO ETXEBIZITZAREN DATUAK/DATOS DE LA VIVIENDA A ADECUAR O MEJORAR

Helbidea/ Dirección	
---------------------	--

4.- ETXEBIZITZAREN TITULARRAK/TITULARES DE LA VIVIENDA

Izen-abizenak/Nombre-apellidos	NAN/DNI
--------------------------------	---------

NAN/DNI

Izen-abizenak/Nombre-apellidos

NAN/DNI

Izen-abizenak/Nombre-apellidos

NAN/DNI

5.-JAKINARAZPENAK JASOTZEKO MODUA/MODO PARA LA RECEPCIÓN DE NOTIFICACIONES

- | | |
|---|---|
| ☐ Telematikoki/Telemáticamente | ☐ Posta arruntez/Correo ordinario |
| ☐ Eskatzailearen helbidera/A la dirección del solicitante | |
| ☐ Ordez kariaren helbidera/A la dirección del representante | |

6.- EGINO DIREN EGOKITZAPEN-HOBETUNTZAK/ADECUACIONES-MEJORAS A REALIZAR

Obren deskribapena erantsitako aurrekontuaren arabera/Descripción de las obras según el presupuesto adjuntado

7.- AURKEZTU BEHARREKO AGIRIAK/DOCUMENTACIÓN A PRESENTAR

1. **Eskabide-orria, behar bezala beteta eta etxebizitzaren titular guztiek sinatuta**/Impreso de solicitud, debidamente cumplimentado y firmado por todos los propietarios de la vivienda.
2. **Laguntza eskatzen duen pertsona bakoitzaren edo/eta haren ordezkariaren Nortasun Agiria edo Egoitza-Txartelaren fotokopia**./Fotocopia del DNI o tarjeta de residencia, de cada una de las personas demandantes y/o representante de la ayuda.
3. **Egokituko-Hobetuko diren elementuen egungo koloretako argazkiak (obra egin aurrekoak)**/Fotografías en color de los elementos a adecuar-mejorar (anteriores a la obra)
4. **Gremioen aurrekontu zehaztuak**/Presupuestos detallados de los gremios
5. **Diruz lagundu daitekeen gastuaren zenbatekoa kontratu txikiarena baino handiagoa baldin bada obra gauzatzearen kosturako, gutxienez, hiru eskaintza eskatu beharko dizkie beste hainbeste hornitzaile**/Cuando el importe del gasto subvencionable supere las cuantías del contrato menor en el supuesto de coste de ejecución por obra se deberán solicitar como mínimo 3 ofertas de diferentes proveedores.
6. **Bankuko kontu korrontearen titulartasuna egiaztatzen duen agiria**/Documento que acredite la titularidad de la cuenta corriente.
7. **Jabetzaren titulartasuna egiaztatzen duen agiria (eskritura notariala)**/Documento que acredite la titularidad de la propiedad (escritura notarial)

OHARRA: Organo instruktoreak eskatzaileari eskatu ahalko dio eskaera ebaluatu eta erabakia hartzeko beharrezkotzat jotzen duen dokumentazio eta informazio osagarri oro.

NOTA: El órgano instructor podrá requerir a las entidades solicitantes cuanta documentación e información complementaria considere necesarias para la adecuada evaluación de la solicitud presentada.

Azpeitiko Udalak zuzenean eskatuko dizkio sektore publikoko edozein erakunderi oinarri orokor eta berezietan eskatzen diren baldintzak betetzen dituela konprobatzeko behar diren datuak. Eskatzaileak aurka egiteko eskubidea du, eta aurka eginez gero, aurka egiteko arrazoiak justifikatu beharko ditu (Datuak Babesteko 2016/679 (EB) Erregelamenduaren 21. Artikulua) eta aipaturiko dokumentazioa aurkeztu beharko du.

El Ayuntamiento de Azpeitia va a recabar directamente de cualquier entidad perteneciente al sector público, los datos necesarios para comprobar el cumplimiento de las condiciones requeridas en las bases generales y específicas. El solicitante tiene derecho a oposición, y en caso de oponerse, deberá justificar las razones de su oposición y presentar la documentación solicitada (art. 21 del Reglamento UE 2016/679 de Protección de datos).

BITARTEKOTZAKO PLATAFORMATIK ESKATUKO DIREN ZERBITZUAK EDO UDALAK BERE ESKU DITUEN DATUAK/SERVICIOS QUE SE SOLICITARÁN MEDIANTE LA PLATAFORMA DE INTERMEDIACIÓN DE DATOS O DATOS QUE OBRAN EN PODER DEL AYUNTAMIENTO

Bitartekotza plataforma:

G.F.A.: PFEZ kontsulta/D.F.G.: Consulta de IRPF

G.F.A.: Zerga-betebeharrak egunean izatearen kontsulta/D.F.G.: Consulta de estar al corriente de obligaciones tributarias

Gizarte Segurantzaren Diruzaintza Nagusia: Gizarte Segurantzako betebeharrak egunean izatearen kontsulta/Tesorería General de la Seguridad social: Consulta de estar al corriente de las obligaciones de la Seguridad Social

AGE:Polizia Zuzendaritza Nagusia: Nortasun datuen kontsulta/egiaztapena/AGE: Dirección General de la Policía: Consulta-Verificación de datos de identidad

FO: Ondasun higiezinaren kontsulta/HF: consulta de bienes inmuebles

UDALA:

Obra baimena/eskaera edo aurretiazko jakinarazpenak eta ezarritako tasaren ordainketa/AYUNTAMIENTO: Permiso/solicitud de obra o la comunicación previa y el respectivo pago de la tasa

Azpeitiko Udalarekiko zerga-betebeharrak ordainduta izatearen justifikazioa/Justificación de estar al corriente en el pago de las obligaciones tributarias con el Ayuntamiento de Azpeitia

JUSTIZIA MINISTERIOA/MINISTERIO DE JUSTICIA:

Erregistro Zibila-Ezkontza datuen kontsulta/Registro Civil-Consulta de datos de Matrimonio

Dena dela, eskatzaileek jarduketa hauen aurka egiteko eskubidea izango dute, hori espresuki adieraziz eskaerainprimakian (horrela eginez gero, eskatutako laguntza lortzeko bitartekaritza programan ezarritako baldintzak betetzen direla egiaztatzeko behar den dokumentazioa aurkeztu beharko dute.

☐ **AURKA NAGO ETA DAGOKION DOKUMENTAZIOA AURKEZTEN DUT** ☐

En todo caso, las personas solicitantes tendrán derecho a oponerse a estas actuaciones, con expresa indicación de ello en el impreso de solicitud (en cuyo caso deberán aportar la documentación necesaria para acreditar el cumplimiento de las condiciones establecidas en el programa de intermediación.)

☐ **ME OPONGO, Y APORTO LA DOCUMENTACIÓN REQUERIDA** ☐

ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENAK/DECLARACIONES RESPONSABLES.

☐ **Egokitu edo hobetu beharreko etxebizitza alokairu programa batean sartzeko konpromisoa adierazten dute (Bizigune, ASAP, merkatu libre eskuragarria)/ Se declara el compromiso de incluir la vivienda a adaptar o mejorar en algún programa de alquiler (Bizigune, ASAP, mercado libre asequible).**

ESKATZAILEAK AITORTZEN DU/DECLARO QUE LA PERSONA SOLICITANTE:

☐ **Ez dagoela onuradun izatea eragozten duten egoeretan, hau da, Diru-laguntzen 38/2003 Lege Orokorren 13. artikuluan eta Azpeitiko Udaleko Diru-laguntzak emateko Ordenantza Arautzaileak (2022ko urtarilaren 26ko GAOn argitaratua) aurreikusten dituenetan/Que no concurre ninguna de las circunstancias que impiden obtener la concesión de persona o entidad beneficiaria, previstas en el artículo 13 de la ley General 38/2003 de Subvenciones y según la Ordenanza de Concesión de Subvenciones del Ayuntamiento de Azpeitia (publicada en el BOG de 26 de enero de 2022).**

☐ **Betetzen ditu indarrean dagoen legediak ezarritako baldintzak/Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente.**

☐ **Jasotzen ari da helburu bera duen laguntza edo diru-laguntza administrazio publiko edo erakunde pribaturen batetik. Baiezkoan, erantsi dagokion aitortpen adierazpena/Está recibiendo alguna ayuda o subvención con esta misma finalidad concedida por administraciones públicas o entidades privadas. En caso afirmativo anexa la declaración responsable correspondiente.**

Erakundea/Organismo:

Deialdia edo ebazpena/Convocatoria o resolución:

Jasotako zenbatekoa/Importe recibido:

Onuradunak konpromisoa hartzen du helburu berarekin egin ditzakeen laguntza eskaerak eta ematen zaizkion laguntzak jakinarazteko/La beneficiaria se compromete a comunicar otras solicitudes de ayuda con el mismo fin, así como las ayudas que le sean concedidas.

☐ **Deklaratzen dut hemen jasotako datu guztiak egiazkoak direla eta osorik daudela, baita aurkezten dudak dokumentazioa ere, eta nire gain hartzen dut dagokion erantzukizuna (Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legearen 28.7 artikulua)/Son ciertos y completos todos los datos de la presente solicitud, así como toda la documentación que presente y asumo la correspondiente responsabilidad (Artículo 28.7, de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas).**

KONPROMISOA	COMPROMISO
Honen bitartez, sinatzaileak parte hartzen duen moduan eta eskaria aurkezten duen deialdiko diru-laguntza jasoz gero, deialdian finkatutako baldintzak eta eskakizunak betetzeko konpromisoa hartzen du sinatzaileak, baita, oinarri horiek betetzen ez baditu, jasotako zenbatekoa itzultzeko ere.	Por la presente, el abajo firmante se compromete, en la calidad en la que interviene y en el supuesto de recibir la subvención de la convocatoria para la que presenta solicitud, a cumplir las condiciones y requisitos establecidos en la misma y a reintegrar el importe recibido en caso de incumplimiento de los mismos

DATUEN BABESA/PROTECCIÓN DE DATOS

<u>Tratamenduaren arduraduna:</u> Azpeitiko Udala. Plaza Nagusia 5, 20730, Azpeitia (Gipuzkoa). <u>Datuen Babesaren ordezkaria:</u> dbd@azpeitia.eus <u>Helburua:</u> Udalak onuradunei eman beharreko laguntzen eta diru-laguntzen beharrezko kudeaketatik eratorritako informazio pertsonala kudeatzea. <u>Legitimazioa:</u> abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa, Datu Pertsonalen Babeserako eta Eskubide Digitalen Bermerakoa, 8.1 eta 8.2 artikulua: Datuen tratamendua legezko betebeharragatik, interes publikoagatik edo botere publikoen jardunagatik. <u>Komunikazioen jasotzaileak:</u> Datuak Gizarte Segurantzari, zerga-administrazio eskudunei eta arloan eskumena duten beste administrazio publiko batzuei jakinarazi ahal zaizkie. <u>Eskubideak:</u> datuak eskuratzeko, zuzentzeko, ezabatzeak, aurka egiteko eta mugatzeko eskubideak baliatzeko eskubidea du, informazio gehigarrian azaltzen den bezala. Baita Datuak Babesteko Euskal Bulegoan erreklamazioa aurkeztea ere. <u>Informazio gehigarria:</u> datuen babesari buruzko informazio gehigarri eta zehatza kontsulta dezakezu gure webguneko datuen babesari buruzko atalean: https://azpeitia.eus/zerbitzuak-eta-tramiteak/datuen-babesa	<u>Responsable del tratamiento:</u> Ayuntamiento de Azpeitia- Azpeitiko Udala, Plaza Nagusia Nº5, 20730, Azpeitia (Gipuzkoa). <u>Delegado de Protección de datos:</u> dbd@azpeitia.eus <u>Finalidad:</u> Gestión de la información personal derivada de la gestión necesaria de ayudas y subvenciones del ayuntamiento a las/los beneficiarias/os. <u>Legitimación:</u> Artículo 8.1 y 8.2 de la Ley Orgánica 3/2018 de 5 de diciembre de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales. Tratamiento de datos por obligación legal, interés público o ejercicio de poderes públicos. <u>Destinatarios de comunicaciones:</u> Los datos pueden ser comunicados a la Seguridad Social, a las Administraciones Tributarias competentes y a otras Administraciones Públicas con competencia en la materia. <u>Derechos:</u> Tiene derecho a ejercer sus derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición y limitación, como se explica en la información adicional. Así como presentar una reclamación ante la Agencia Vasca de Protección de Datos. <u>Información adicional:</u> Puede consultar la información adicional y detallada sobre protección de datos en el apartado de protección de datos de nuestra página web: https://azpeitia.eus/servicios-y-tramites/proteccion-de-datos.
Datu pertsonalen tratamenduaren buruzko informazioa ulertuz gero, nire datu pertsonalak tratatzeko baimena ematen dut. Baimen hau ez sinatzeak eskaera honen baliogabetasuna suposa dezake. Tras entender la información relativa al tratamiento de datos personales, presto el consentimiento para el tratamiento de mis datos personales. No firmar el presente consentimiento para tratamiento de sus datos personales puede suponer la nulidad de su solicitud.	

Etxebizitzaren titular guztien sinadura/Firma de todos los propietarios de la vivienda
Data/Fecha

Izena/Nombre	Abizenak/Apellidos	Identifikazio-zenbakia/Nº de identificación	Administrazioak beharrezko datuak egiaztatzea/Comprobación de los datos necesarios	Sinadura/Firma
			☐ BAI ☐ EZ	

			☐ BAI	☐ EZ	
			☐ BAI	☐ EZ	
			☐ BAI	☐ EZ	